

Concours d'entrée 2025

Voie Orient

Concours interne

Section : Europe orientale et Asie centrale

Langue : Russe

5^{ème} épreuve d'admissibilité

Une épreuve consistant en la résolution d'un cas pratique diplomatique et consulaire rédigé dans la langue choisie à partir d'un dossier composé en français et/ou dans la langue choisie au moment de l'inscription. Cette épreuve donne lieu à la rédaction d'une note verbale, d'un mémorandum, d'un communiqué de presse ou d'éléments de langage dans cette même langue.

L'usage du dictionnaire est autorisé pour cette seule épreuve en arabe littéral, chinois, haoussa, hébreu, hindi, japonais, mandingue, persan, peul, swahili, turc et wolof. Pour ces langues, tous types de dictionnaires (à l'exclusion des dictionnaires électroniques) de la langue de l'épreuve vers le français, vers l'anglais ou vers une langue tierce sont autorisés, et vice versa. Les candidats utilisant un dictionnaire de langue de l'épreuve vers une autre langue que le français et l'anglais peuvent utiliser un dictionnaire de cette langue tierce vers le français et l'anglais. Sont, en outre, autorisés les dictionnaires rédigés exclusivement dans la langue de l'épreuve. Les dictionnaires peuvent faire l'objet de contrôles durant les épreuves. Ils ne peuvent être ni annotés, ni prêtés, ni échangés entre candidats durant l'épreuve.

Toute note inférieure à 10 sur 20 est éliminatoire.

Durée : 3 heures – coefficient 2

Sujet

Вы являетесь первым советником посольства Франции в Узбекистане в период пандемии и кризиса в области здравоохранения в Центральной Азии. Власти Узбекистана приняли решение о закрытии границ. Ваше посольство, с помощью узбекских властей, которые любезно предоставили Франции специальный самолет, организовало возвращение французских граждан и туристов во Францию.

В этом контексте, госпожа Посол просит Вас составить :

- проект пресс-релиза, который будет распространен в узбекских СМИ для того, чтобы поблагодарить узбекские власти и подчеркнуть развитие двустороннего сотрудничества, в частности в области туризма и здравоохранения;*
- ключевые сообщения для подготовки её интервью узбекскому телевидению на тему двустороннего франко-узбекского сотрудничества.*

Французы стали чаще отдыхать в Узбекистане

Upl.uz 19-09-2024

Французские туристы всё чаще выбирают Узбекистан для своих путешествий. Об этом сообщили в Агентстве по статистике Республики Узбекистан.

Согласно приведённым данным, с января по июль текущего года страну посетили 12,2 тысячи граждан Франции. По сравнению с аналогичным периодом прошлого года данный показатель вырос на 2,9 тысячи человек, или на 31,2%.

Основная цель визитов — отдых и досуг. 10 780 французов приехали в Узбекистан, чтобы познакомиться с богатой историей и культурой страны, увидеть уникальные архитектурные памятники, да и в целом, отдохнуть.

С какими целями французы чаще всего посещали Узбекистан за 7 месяцев 2024 года:

- отдых и досуг — 10 780;
- служебная — 662;
- посещение родственников — 640;
- коммерческая — 43;
- учёба — 28.

Spot.uz 2 ноября 2023

Узбекистан и Франция запустят совместную торговую палату

2 ноября президенты Шавкат Мирзиёев и Эммануэль Макрон провели переговоры в расширенном формате, на которых отмечался всеобъемлющий характер двусторонних отношений.

Узбекистан и Франция объявили о запуске совместной торговой палаты для продвижения делового партнерства, сообщает пресс-служба главы государства.

В ближайшее время товарооборот двух стран достигнет 1 млрд евро.

Также отмечалось, что в Узбекистане успешно работают такие французские компании, как Orano, EDF, Total, SUEZ, Eiffage, Voltalia, Lactalis и Veolia.

В качестве приоритетных отраслей сотрудничества Мирзиёев выделил добывающую отрасль, переработку стратегических сырьевых ресурсов, строительство гибридных, солнечных и ветряных электростанций, модернизацию систем водоснабжения, внедрение умного сельского хозяйства, развитие городской и транспортной инфраструктуры, а также туризм.

Для развития туристических обменов предложено организовать чартерные рейсы из городов Франции в Самарканд, Бухару и Хиву.

Более того, в Ташкенте планируется открыть офис агентства Business France.

По итогам переговоров стороны подписали 8 двусторонних документов, включая межправительственные финансовые протоколы по улучшению инфраструктуры питьевого водоснабжения Узбекистана.

По данным Госкомстата, за девять месяцев нынешнего года объем торговли между Узбекистаном и Францией составил \$658,8 млн, что почти втрое больше аналогичного периода 2022 года.

Ранее Spot писал, что Франция поддержит вступление Узбекистана в ВТО.

Tresor.economie.gouv.fr

Rédigé par Service économique de Tachkent • Publié le 4 juin 2024

La Direction générale du Trésor a organisé mardi 4 juin la 10^{ème} réunion de la Commission mixte économique franco-ouzbèke à Paris. Le ministre ouzbek des Investissements, de l'Industrie et du Commerce Laziz Kudratov s'est déplacé à cette occasion en co-président de la Commission, fonction partagée avec son homologue Franck Riester, ministre délégué au Commerce extérieur, à l'Attractivité, aux Français de l'étranger et à la Francophonie, et a rencontré plusieurs entreprises françaises la veille. La présence des entreprises françaises en Ouzbékistan connaît un développement inédit depuis l'ouverture du pays en 2017 impulsée par l'actuel président ouzbek Chavkat Mirziyoyev, et celle-ci est d'autant plus accrue depuis la fin de la pandémie de Covid-19. La solide croissance ouzbèke appelle des besoins en infrastructures et de consommation importants. Ainsi, les exportations françaises atteignent des niveaux records annuels sans discontinuer depuis 2021, et les projets d'investissements se multiplient, en particulier dans des secteurs comme les services communaux et les énergies renouvelables.

Après avoir conclu un **entretien bilatéral** couvrant ces problématiques, F. Riester et L. Kudratov ont **ouvert la Commission mixte en qualité de co-présidents** et ont laissé la parole aux acteurs économiques publics et privés présents.

La réunion a débuté par un **panel sectoriel sur la thématique de l'eau**, sujet crucial pour les deux pays introduit par Barbara Pompili, envoyée spéciale du Président de la République pour le One Water Summit et conseillère spéciale « eau » au sein du Secrétariat général à la planification écologique. La partie ouzbèke a ainsi présenté les priorités de la régie nationale des eaux Uzsvtaminot, et les représentants de l'AFD, d'Eiffage et de Suez ont pu réagir à ces enjeux au prisme de leurs propres projets. D'autres entreprises actives en Ouzbékistan se sont exprimées quant à elles sur les **enjeux énergétiques**, avec des interventions d'EDF, Total Energies, Veolia, Voltalia, ou bien sur des sujets **transports** avec Airbus, ADP, Alstom. Le **secteur minier** (Orano Mining), **agricole** (Quercy), de la **distribution** (Semmaris) ou encore du **tourisme** (MND) et du **conseil** (Experto International France) ont également été abordés à l'aune de la coopération franco-ouzbèke, le tout sous la modération de Magali Cesanna, Cheffe du Service des Affaires bilatérales et de l'internationalisation des entreprises (SABINE).

Au cours de cette réunion, un **accord intergouvernemental validant l'octroi d'un prêt du Trésor** direct de 39,8 M EUR pour la construction d'une station touristique 4 saisons dans le district de Chimgan, portée par l'entreprise MND, a été signé par les deux ministres. Les parties française et ouzbèkes se sont en outre accordées sur le principe d'une **Feuille de route économique** spécifiquement dédiée aux projets d'entreprises françaises en Ouzbékistan et à leur suivi.

L. Kudratov a ensuite pu **s'entretenir avec deux conseillers du Président de la République** : Victoire Vandeville, Conseillère Attractivité, Export, Politiques commerciales et Tourisme, et Bertrand Butchwalter, Conseiller Europe continentale et Turquie.

Le déplacement du ministre Kudratov s'est achevé avec la **coprésidence d'un Forum d'affaires organisé par le MEDEF International**, ayant réuni près de 50 participants de plus d'une vingtaine d'entreprises (Saint-Gobain, Schneider Electric, Timac Agro, Egis, BRL, Arterail), introduit par Claude Imauven, président du Conseil d'affaires France – Ouzbékistan et président du CA d'Orano.

Uz Daily 20/09/2024

Узбекистан и Франция: совместные усилия для привлечения туристов

Ташкент, Узбекистан (UzDaily.uz) — Встреча Умида Шадиева, председателя Комитета по туризму Узбекистана, с генеральным директором Общественного объединения французских туристических организаций Эрве Тильмоном на международной туристической выставке «IFTM Top Resa» в Париже стала важным шагом в развитии туристических связей между двумя странами.

На встрече были обсуждены вопросы по стимулированию поездок туристов из Франции и других европейских стран в Узбекистан.

По итогам переговоров было достигнуто соглашение о совместных мерах по привлечению большего количества туристов в нашу страну, включая формирование новых тематических туристических маршрутов, проведение PR-кампаний, «road-show» и презентаций для более широкого продвижения туристического потенциала Узбекистана.

Узбекистан и Франция будут сотрудничать в области медицины

juin 2024

К слову, французская «AP-HP» является крупнейшей больничной системой не только в Европе, но и в мире. Она работает на основе инновационных решений в 52 областях медицины. Более 90 тыс. сотрудников в 44 больницах ассоциации обслуживают более 5,8 млн. пациентов в год.

На данный момент «AP-HP» подписала соглашения с 68 странами мира. Узбекистан стал шестьдесят девятой из этих стран, и это первое соглашение об узбекско-французском сотрудничестве в области медицины такого масштаба.

Сотрудничество включает в себя налаживание практики подготовки и переподготовки медицинских кадров нашей страны во Франции. В свою очередь, французские врачи приедут в нашу страну и поделятся своими знаниями и опытом. Наши лечебно-профилактические учреждения будут оказывать непосредственную помощь в укреплении и модернизации материально-технической базы. В дальнейшем планируется апробация опыта управления одной из больниц Узбекистана совместно с французскими специалистами.

В документе также отмечены возможности расширения сотрудничества по направлениям: медицинского страхования, педиатрии, акушерства и гинекологии, гематологии, онкологии, офтальмологии.

Наряду с этим, будет изучаться и распространяться передовой опыт Франции по повышению качества экстренной медицинской помощи в нашей стране, внедрению системы лицензирования и аттестации медицинского персонала, повышению качества медицинского образования.

Кроме того, будут установлены прочные контакты с AP-HP в сферах широкого применения принципов управления в здравоохранении, развития фармацевтической промышленности и инвестиций в этот сектор, а также санитарной безопасности.